# أهلا وسهلا

## WELCOME

## WILLKOMMEN

German
Arabic / Syrian
Arabic / Syrian Phonetic
English

This mini booklet is part of data from the community project www.refugeephrasebook.de, Layout by BIMS e.V.

Source: www.refugeephrasebook.de / https://en.wikibooks.org/wiki/Refugee_Phrasebook/Welcome_to_Austria,_Germany,_Switzerland

The mini booklet is licensed with a Creative Commons License (CC BY-SA) https://creativecommons.org/licenses/by-sa/3.0/)

Feel free to share and print!

## 1

Hallo
مرحبا/اهلا
Saalam/ Merhaba
Hello

guten Morgen
صباح الخير
Sabáh al-khayr
Good morning

guten Abend
مسا الخير مساء الخير
massa Alchayr Masa al-khayr
good evening

auf Wiedersehen
مع السلامة بي
bye ma'a 's-saláma
Goodbye

Ich heiße...
اسمي
ismi
my name is...

## 2

Ich komme aus...
انا من
Ana min
I'm from...

Entschuldigung
عفوا، لو سمحت
afwan, law samáht
excuse me

bitte
عفوا
afwan
please

danke
شكرا
Shukran
thanks

## 3

das ist... mein Mann
هذا زوجي/ ده جوزي
hada zawji / da zawji
This is my husband

meine Frau
هذه زوجتي / دي مراتي
hadihi zawjati /di mara'ti
my wife

meine Kinder
اطفالي
Attfali
my children

meine Tochter
بنتي
binti
my daughter

mein Sohn
ابني
ibni
my son

mein Baby
طفلي
tifli
my baby

## 4

Ich habe Hunger.
انا جوعان
ana jaw'an
I'm hungry.

Ich habe Durst.
انا عطشان
ana atschan
I'm thirsty.

Ist das Essen Halal?
هل هذا الطعام حلال؟ هذا اكل حلال
hal hadha 't-ta'am halal / Had Akel Halal
Is the food Halal?

Ich bin krank.
انا مريض / مرضان
Ana marid / Mardan
I'm ill / I'm sick

## 5

Wo ist...
اين؟ فين؟ / وين
ayn? fayn? / ouin
Where is..?

Sprechen Sie…?
هل تتكلم اللغه ال...؟ / أي لغة تحكي
hal tatakallam al-lugha. / Aya Lugha Tehki
Do you speak...

Können Sie das für mich aufschreiben ?
هل يمكنك كتابة ذلك؟ / فيك تكتبا
Hal yomkenak ketabat zalek? Fik Tiktba
Can you write that down for me?

Ich verstehe das nicht.
لا افهم، ما بفهمش / ما فهمت
la afham, ma bi-fahmish / Ma fhimt
I don't understand

## 6

Ich spreche nicht so gut (Deutsch).
المانيتى ضعيفه / ما بحكي ألماني
Almaniyati da'ífa # Ma Behki Allmani
I don't speak German/ English (very well)

Ich brauche einen Arzt.
بحتاج دكتور #بدي دكتور
Bahtaj doktor #Bedi Doktor
I need a doctor

Hilfe! / Bitte helfen Sie mir !
النجده!ساعدنى لو سمحت
an-najda! sá'idni law samahta
Help! / Help me please

Ich weiß nicht
ما بعرفش #ما بعرف
ma bi-arifsh #Ma Ba´rif
I don't know